

# **Id-Digriet Nru 2024-1250 tat-30 ta' Diċembru 2024 dwar it-tutela tal-Ministru għall-Affarijiet tal-Konsumatur tal-Aġenzija Nazzjonali għall-Ikel, l-Ambjent u s-Saħħha u s-Sikurezza Okkupazzjonali u dwar diversi dispożizzjonijiet relatati mal-prodotti kożmetiči**

NOR: ECOC2430323D

ELI: <https://www.legifrance.gouv.fr/eli/decret/2024/12/30/ECOC2430323D/jo/texte>

Psewdonimu: <https://www.legifrance.gouv.fr/eli/decret/2024/12/30/2024-1250/jo/texte>

Il-Ġurnal Uffiċjali tar-Repubblika Franciża Nru 0309 tal-31 ta' Diċembru 2023  
Test Nru 66

Udjenza fil-mira: manifatturi u distributuri ta' prodotti kożmetiči, konsumaturi, ministeru responsabbli għall-affarijiet tal-konsumatur, Aġenzija Franciża għall-Ikel, l-Ambjent u s-Saħħha u s-Siurezza Okkupazzjonali (ANSES), Direttorat Ĝenerali għall-Kompetizzjoni, l-Affarijiet tal-Konsumatur u l-Kontroll tal-Frodi (DGCCRF), Aġenzija Franciża għas-Sikurezza tal-Medicini u l-Prodotti tas-Saħħha (ANSM).

Suggett: it-test inehħi lill-Ministeru responsabbli għall-affarijiet tal-konsumatur mil-lista ta' tuteli tal-ANSES u jispecifik l-proċeduri għat-trasferiment tal-missjoni tal-ħruġ ta' certifikati ta' esportazzjoni għal prodotti kożmetiči mill-ANSM lid-DGCCRF. Jispecifika wkoll il-proċeduri ta' informazzjoni għall-konsumatur għall-bejgħ bl-ingrossa ta' kożmetiči.

Dħul fis-seħħi: id-Digriet għandu jidħol fis-seħħi fil-jum ta' wara l-pubblikkazzjoni tiegħu, bl-eċċeżżjoni tad-dispożizzjonijiet indirizzati mill-Artikolu 2 skont il-proċeduri previsti fi. Għalhekk, it-trasferiment tal-ħruġ ta' certifikati ta' esportazzjoni lid-DGCCRF sejkun effettiv fl-1 ta' Marzu 2025. L-ANSM se toħroġ l-applikazzjonijiet kollha li tirċievi sat-28 ta' Frar 2025 sal-31 ta' Marzu 2025. Barra minn hekk, il-miżuri l-ġodda ta' informazzjoni għall-konsumatur għall-bejgħ bl-ingrossa tal-kożmetiči se jidħlu fis-seħħi fl-1 ta' Lulju 2025, u jippermettu lill-operaturi fis-settar jadattaw il-prodotti u l-mekkaniżmi tal-bejgħ tagħhom.

Avviż: id-Digriet jemenda għadd ta' dispożizzjonijiet tal-Kodiċi tas-Saħħha Pubblika, b'mod partikolari biex jirrifletti l-konsegwenzi tar-riforma tas-sorveljanza tas-suq tal-kożmetiči. L-għan tiegħu huwa, l-ewwel nett, li jneħħi l-Ministru responsabbli għall-affarijiet tal-konsumatur mil-lista ta' Ministri responsabbli għas-superviżjoni tal-ANSES, bil-hsieb li jiġu definiti mill-ġdid ir-relazzjonijiet mal-Aġenzija fuq bażi aktar immirata. It-tieni nett, dan jaħtar lid-DGCCRF bħala l-awtorità kompetenti għall-ħruġ ta' certifikati li jattestaw il-

konformità mal-prattiki tajba ta' manifattura msemmija fl-Artikolu 8 tar-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Novembru 2009 dwar il-prodotti kożmetiči, għall-esportazzjoni ta' prodotti kożmetiči lejn Stati li mhumiex membri tal-Unjoni Ewropea jew partijiet għall-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea. Sabiex jiġi żgurat it-trasferiment tal-attività bejn l-ANSM u d-DGCCRF, id-Digriet jipprevedi dispozizzjonijiet tranžitorji li jippermettu kontinwità bla xkiel tal-operazzjonijiet. Fl-aħħar nett, huwa jiddefinixxi metodi biex tingħata informazzjoni lill-konsumatur fil-bejgħ ta' prodotti kożmetiči mingħajr imballaġġ minn qabel, jew li huma ppakkjati fil-punt tal-bejgħ jew ippakkjati minn qabel għall-bejgħ immedja.

Referenzi: il-parti regolatorja tal-Kodiċi tas-Saħħha Pubblika Franciż kif emendati b'dan id-Digriet jistgħu jiġi kkonsultati, fil-verżjoni tagħhom li tirriżulta minn din l-emenda, fuq is-sit web ta' Légifrance (<https://www.legifrance.gouv.fr>).

Il-Prim Ministro,

Abbaži tar-rapport tal-Ministru għall-Ekonomija, il-Finanzi u s-Sovranità Industrijali u Diġitali;

Wara li kkunsidra r-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Novembru 2009 dwar il-prodotti kożmetiči, u b'mod partikolari l-Artikolu 19 tiegħu;

Wara li kkunsidra d-Direttiva (UE) 2015/1535 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Settembru 2015 li tistabbilixxi proċedura għall-għoti ta' informazzjoni fil-qasam tar-regolamenti tekniċi u tar-regoli dwar is-servizzi tas-Soċjetà tal-Informatika;

Wara li kkunsidra l-Kodiċi tas-Saħħha Pubblika, b'mod partikolari l-Artikolu L.1313-1 u L.5131-8 tiegħu;

Wara li kkunsidra il-opinjoni tal-Kunsill Nazzjonali tal-Konsumatur, maħruġa fl-24 ta' Novembru 2021;

Wara li kkunsidra n-Notifika Nru 2023/0652/FR, ippreżentata lill-Kummissjoni Ewropea fil-21 ta' Novembru 2023 f'konformità mad-Direttiva (UE) 2015/1535;

Wara li sema' lill-Kunsill tal-Istat (taqsima soċjali),

B'dan jordna:

## **Artikolu 1**

Il-Kodiċi tas-Saħħha Pubblika Franciż huwa emendat kif ġej:

1° fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu R.1313-1, fit-tielet paragrafu tal-Artikolu R.1313-24, fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu R.1313-37 u fl-Artikolu R.1313-39, il-kliem: “*de la consommation*,” (“ta’ affarijiet tal-konsumatur,”) huma mhassra;

2° fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu R1313-13, il-kliem “*, d et e*” (“, d u e”) huma sostitwiti bil-kliem “*et d*” (“u d”) u l-kelma “*cinq*” (“ħamsa”) hija sostitwita bil-kelma “*six*” (“sitta”);

3° L-Artikolu R.5131-2 għandu jiġi emendat kif ġej:

- a) fl-ewwel u r-raba’ subparagrafi, il-kliem “*Agence nationale de sécurité du médicament et des produits de santé*” (Aġenzija Franċiża għas-Sigurtà tal-Mediċini u tal-Prodotti tas-Saħħha) huwa sostitwit bil-kliem “*autorité administrative chargée de la concurrence et de la consommation mentionnée à l'article L. 522-1 du code de la consommation*” (“awtorità amministrattiva responsabbi għall-kompetizzjoni u l-affarijiet tal-konsumatur, imsemmija fl-Artikolu L522-1 tal-Kodiċi tal-Konsumatur”);
- b) it-tieni sentenza tat-tieni subparagrafu hija sostitwita b’sentenza fformulata kif ġej: “*Elle est accompagnée d'un certificat émis par un organisme de certification attestant du respect des bonnes pratiques de fabrication lorsque la fabrication ou le conditionnement sont effectués conformément aux normes harmonisées applicables dont les références ont été publiées au Journal officiel de l'Union européenne*” (“Din għandha tkun akkumpanjata minn ċertifikat maħruġ minn korp ta’ ċertifikazzjoni li jattesta l-konformità mal-prattika tajba ta’ manifattura fejn il-manifattura jew l-imballaġġ jitwettqu f’konformità mal-istandard armonizzati applikabbli, li r-referenzi għalihom ġew ippubblikati f’Il-Ġurnal Ufficijali tal-Unjoni Ewropea”);
- c) fit-tielet subparagrafu, il-kliem “*le modèle est défini par le directeur général de l'Agence*” (“il-mudell għandu jiġi definit mid-Direttur Ĝenerali tal-Aġenzija”) huma sostitwiti bil-kliem “*les modalités d'examen et de délivrance sont définies par arrêté du ministre chargé de la consommation*” (“il-proċeduri ta’ eżami u ħruġ għandhom jiġu stabbiliti b’ordni tal-Ministru responsabbi għall-affarijiet tal-konsumatur”);
- d) fit-tieni sentenza tar-raba’ subparagrafu, il-kelma “*Agence*” (“Aġenzija”) hija sostitwita bil-kliem “*autorité administrative chargée de la concurrence et de la consommation mentionnée à l'article L. 522-1 du code de la consommation*” (“awtorità amministrattiva responsabbi għall-kompetizzjoni u l-affarijiet tal-konsumatur, imsemmija fl-Artikolu L522-1 tal-Kodiċi tal-Konsumatur”);

4° L-Artikolu R5131-4(II) huwa fformulat kif ġej:

*“II.-Les obligations résultant du I sont applicables aux produits cosmétiques présentés non préemballés, emballés sur le lieu de vente à la demande de l'acheteur ou préemballés en vue de leur vente immédiate. En complément, les informations peuvent être mises à la disposition du consommateur par voie dématérialisée.” (“II.-L-obbligi li jirriżultaw minn I. għandhom japplikaw għall-prodotti kożmetiči pprezentati mhux ippakkjati minn qabel, ippakkjati fil-post tal-bejgħ fuq talba tax-xerrej, jew ippakkjati minn qabel għall-bejgħ immedjat. Barra minn hekk, l-informazzjoni tista’ titqiegħed għad-dispożizzjoni tal-konsumatur b’mod elettroniku.”);*

5° L-Artikolu D5321-8 huwa b’dan imħassar.

## **Artikolu 2**

- I. - L-Artikolu 1(3) u (5) għandu jidħol fis-seħħħ fl-1 ta’ Marzu 2025. Sat-28 ta’ Frar 2025, l-applikazzjonijiet għal certifikati li jattestaw il-konformità ma’ prattika tajba ta’ manifattura għall-prodotti kożmetiči għandhom jiġu pprezentati lill-Aġenzija Franciża għas-Sikurezza tal-Mediċini u l-Prodotti tas-Saħħha, li għandha toħroġhom sal-31 ta’ Marzu 2025 skont il-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu R5131-2 tal-Kodiċi tas-Saħħha Pubblika kif iż-żewġ formulat qabel id-dħul fis-seħħħ ta’ dan id-Digriet.
- II. - L-Artikolu 14 għandu jidħol fis-seħħħ fl-1 ta’ Lulju 2025.

III.

### **Artikolu 3**

Il-Ministru għall-Ekonomija, il-Finanzi u s-Sovranità Industrijali u Dijitali huwa responsabbli għall-eżekuzzjoni ta' dan id-digriet, li se jiġi ppubblikat fil-Gazzetta Uffiċċiali tar-Repubblika Franċiża.

Magħmul fit-30 ta' Diċembru 2024.

François Bayrou

Mill-Prim Ministru:

Il-Ministru għall-Ekonomija, il-Finanzi u s-Sovranità Industrijali u Dijitali,

Eric Lombard